

BORED & BORING....

- Yine en çok karıştırılan bir çok sıfatı beraber inceleyelim.

• BORED

- Bir kişinin yaşadığı bir duyguyu anlatır ve genelde dilimize “(canı) sıkılmış, sıkın, bunalmış, bıkkın...” şeklinde çevrilir.

I am **bored** because there's nothing to watch on TV.
Televizyonda izleyecek bir şey olmadığı için **canım sıkılıyor**.

She felt **bored** waiting for her friend.
Arkadaşını beklemekten **sıkılmıştı**.

• BORING

- Bir şeyin ya da bir kişinin özelliğinden bahseder ve bu bağlamda dilimize genelde “sıkıcı, can sıkıcı, bıktırıcı, bıktıran...” şeklinde çevrilir.

The lecture was **boring**, so many students started falling asleep.
Dersin **sıkıcı** olması nedeniyle pek çok öğrenci uyuklamaya başlamıştı.

He found the book **boring** and stopped reading it.
Kitabı **sıkıcı** buldu ve okumayı bıraktı.

• EXCITED

- Bir kişinin yaşadığı duyguyu ifade eder ve genelde ‘heyecanlı, heyecanlanmış...’ şeklinde çevrilir.

She must be **excited** about her upcoming vacation.
Yaklaşan tatili için **heyecanlı** olmalı.

Are you **excited** that the grandchildren are coming?
Torunlarınız geleceği için **heyecanlı** mısınız?

• EXCITING

- Bir şeyin özelliğini tanımlar ve dilimize ‘heyecanlı, heyecan verici...’ şeklinde çevrilir.

The roller coaster ride was **exciting**.
Hız treni yolculuğu **heyecan verici**di.

The trip to Rome sounds really **exciting**.
Roma gezisi kulağa gerçekten **heyecan verici** geliyor.

- **INTERESTED**

- Bu sıfatımız da bir kişinin duygularından bahseder ve '**ilgili, alakalı...**' şeklinde çevrilir.

He is **interested** in learning a new language.

Yeni bir dil öğrenmeye **ilgi duyuyor**.

I used to be **interested** in science, but not anymore.

Eskiden bilimle **ilgilenirdim** ama artık ilgilenmiyorum.

- **INTERESTING**

- Bir şeyin dikkat çeken veya merak uyandıran bir özellikliğini tanımlar ve dilimize genelde '**ilginç, ilgi çekici, enteresan...**' biçiminde çevrilir.

The documentary was **interesting**. I watched it over and over again.

Belgesel çok **ilginç**ti. Tekrar tekrar izledim.

Science is **interesting** to her.

Bilim ona **ilginç** geliyor.

- **TIRED**

- Bir kişinin duygularını anlatır ve '**yorgun, argın, bitkin...**' şeklinde Türkçe'ye çevrilir.

I got **tired** after a long walk.

Uzun bir yürüyüşten sonra **yoruldum**.

Why do you look so **tired**? Couldn't sleep well enough?

Neden bu kadar **yorgun** görünüyorsun? Yeterince uyuyamadın mı?

- **TIRING**

- Yorgun hissetmesine neden olan bir şeyin özelliğini tanımlar ve bu bağlamda dilimize '**yorucu, eziyetli, bıktırıcı...**' şeklinde çevrilir.

Running a marathon is **tiring**.

Maraton koşmak **yorucu**dur.

Work was really **tiring** today.

İş bugün gerçekten **yorucu** idi.

- **CONFUSED**

- Bu sıfatımız da aynı şekilde bir kişinin duygularından bahseder ve **'kafası karışmış, şaşkın, aklı karışmış..'** şeklinde çevrilir.

He was **confused** by the instructions.

Talimatlar **kafasını karıştırmıştı**.

You must be **confused** by his ill-defined speech.

Onun belli belirsiz konuşması **kafanızı karıştırmış** olmalı.

- **CONFUSING**

- Kafa karışıklığına neden olan bir şeyin özelliğini tanımlar ve **'kafa karıştırıcı, şaşırtıcı, kafa karıştıran...'** gibi dilimizde karşılıkları vardır.

The instructions were **confusing**.

Talimatlar **kafa karıştırıcıydı**.

The plot of the movie was so **confusing** that I had to watch it twice to understand it.

Filmin konusu o kadar **kafa karıştırıcı**ydı ki anlamak için iki kez izlemek zorunda kaldım.

- **ANNOYED**

- Dilimize genelde **'sinirli, kızgın, sinirlenmiş, rahatsız olmuş, gıcık olmuş...'** şeklinde çevrilip kişinin duygusandan bahseder.

She was **annoyed** by the loud music next door.

Yan tarafta yüksek sesle müzik çalınmasından **rahatsız olmuştu**.

I get **annoyed** whenever I see her.

Onu ne zaman görsem **sinirleniyorum**.

- **ANNOYING**

- Rahatsız hissedilmesine neden olan bir şeyin özelliğini tanımlar. Türkçe'ye genelde **'rahatsız edici, sinir edici, gıcık edici, can sıkıcı...'** şeklinde çeviririz.

The constant interruptions were **annoying**.

Sürekli araya girmeler **sinir bozucu**ydü.

The music they are playing right now is really **annoying**.

Şu anda çaldıkları müzik gerçekten **rahatsız edici**.

- **DISAPPOINTED**

- *Kişinin duygusunda bahseder ve ‘hayal kırıklığına uğramış, hüsrana uğramış...’ şeklinde dilimizde çevirisi yapılır.*

We all were **disappointed** when the team lost the game.
Takım maçı kaybettiğinde hepimiz **hayal kırıklığına uğradık**.

I don’t want you to get **disappointed** again.
Tekrar **hayal kırıklığına uğramanı** istemiyorum.

- **DISAPPOINTING**

- *Hayal kırıklığına uğratan bir şeyin özelliğini belirtir ve bu bağlamda ‘heves kırıcı, moral bozucu, hayal kırıklığı yapan...’ şeklinde çevrilir.*

The movie was **disappointing**; it wasn’t as exciting as the trailer made it seem.
Film **hayal kırıklığı** yarattı; fragmanda görüldüğü kadar heyecan verici değildi.

I am sure that the outcome will be **disappointing** for all of us.
Sonucun hepimiz için **hayal kırıklığı** olacağından eminim.

- **SHOCKED**

- *‘Sarsılmış, şok olmuş, çok şaşırmış...’ gibi dilimize çevrilen bu sıfat, kişinin duygularından söz eder.*

She was **shocked** when she heard the news about the accident.
Kaza haberini duyduğunda **şoka girmişti**.

I am **shocked** by the sudden changes in the company's policy.
Bu ani şirket politikası değişikliği karşısında **şok oldum**.

- **SHOCKING**

- *Şok hissedilmesine neden olan bir şeyin özelliğini tanımlayıp dilimize ‘şok edici, şaşırtıcı, sarsıcı...’ şeklinde çevrilir.*

The **shocking** scene in the movie makes everyone gasp.
Filmdeki **şok edici** sahne herkesin nefesini kesiyor.

The documentary included some **shocking** footage that disturbed many viewers.
Belgeselde birçok izleyiciyi rahatsız eden bazı **şok edici** görüntüler vardı.

- **EMBARRASSED**

- Bu sıfatımız da diğerleri gibi bir kişinin duygusundan bahseder ve ‘**utangaç, mahcup, sıkılğan...**’ şeklinde dilimize çevrilir.

He feels **embarrassed** when he forgets people’s names.
İnsanların isimlerini unuttuğunda **utanır**.

She is **embarrassed** by the mishap at the meeting.
Toplantıda yaşanan aksilikten dolayı **mahcup**.

- **EMBARRASSING**

- Utanılmasına neden olan bir şeyin özelliğini tanımlar. ‘**Utanç verici, mahcup edici, can sıkıcı, yüz kızartıcı...**’ gibi dilimizde karşılıkları vardır.

The video went viral because of its **embarrassing** content.
Video, **yüz kızartıcı** içeriği nedeniyle viral oldu.

The **embarrassing** incident at the party will be talked about for weeks.
Partide yaşanan **utanç verici** olay haftalarca konuşulacak.

- **AMUSED**

- Aynı şekilde kişinin duygusundan bahseder ve ‘**mutlu, keyifli, eğlenen, memnuniyet içinde...**’ gibi Türkçe karşılıkları vardır.

She was **amused** by the comedian’s jokes.
Komedyenin şakaları onu **eğlendirdi**.

My son feels **amused** watching the funny videos online.
İnternet’te komik videolar izlerken oğlum çok **keyifli** olur.

- **AMUSING**

- Eğlenilmesine neden olan bir şeyin özelliğini tanımlar ve ‘**eğlenceli, komik, güldürücü, zevkli...**’ gibi anlamları vardır.

The book is filled with **amusing** anecdotes that make it a fun read.
Kitap eğlenceli anekdotlarla dolu ve bu da onu **eğlenceli** bir okuma haline getiriyor.

The magician’s tricks were so **amusing** that the audience couldn’t stop laughing.
Sihirbazın numaraları o kadar **eğlenceli**ydi ki seyirciler gülmekten kendilerini alamadılar.

- **FRIGHTENED**

- *Kişinin duygusundan bahseder. ‘Korkan, korkmuş, ürkmüş...’ şeklinde çevrilir.*

He is **frightened** by the loud thunder.
Gök gürültüsünden **korkar**.

She was **frightened** by the eerie noises coming from the attic.
Tavan arasından gelen ürkütücü sesler onu **korkutmuştu**.

- **FRIGHTENING**

- *‘Korkutucu, korkulu, ürkünç, dehşet verici...’ şeklinde dilimize çevrilip korkulmasına neden olan bir şeyin özelliğinden bahseder.*

The news report contained **frightening** details about the storm’s impact.
Haberde fırtınanın etkilerine ilişkin **korkutucu** ayrıntılar yer alıyordu.

The **frightening** image in the horror film will make the audience scream.
Korku filmindeki **ürkütücü** görüntü seyirciye çılgılık attıracaktır.

DİKKAT: ‘-ed’ ile biten sıfatlar duygulardan bahsederken, ‘-ing’ ile biten sıfatlar ise bir şeyin özelliğinden söz eder.